

**jakob ag**  
gipser- und malergeschäft

Unsere Stärken sind Umbauten, Renovationen und Farbberatungen

Trockenbau • Trockenböden • Verputze • Fassadenisolationen • Stukkaturen • Dekorativ- und Tapezierarbeiten • alle Malerarbeiten im Innen- und Aussenbereich

Emmentalstrasse 127 – Postfach 227 – 3414 Oberburg  
Tel 034 422 92 02 – Fax 034 423 34 47  
jakob-ag@bluewin.ch

gipsen und malen aus einer Hand

**BRONCOS SECURITY**

Broncos Security GmbH – Solothurnstrasse 31 – 3303 Jegenstorf – www.broncos-security.ch

**GARAGEWITSCHIAG**  
Opel in Burgdorf. Seit 60 Jahren.

**CHRIGU'S BECKERSTUBE**

Christian Friedli  
Frommgutweg 2  
3400 Burgdorf  
Telefon 034 422 24 59  
www.chrigubeck.ch  
mail@chrigubeck.ch

Bäckerei, Restaurant, Café  
Oberburgstrasse 67, Burgdorf  
Lyssachstrasse 13, Burgdorf  
Bahnhof Papiermühle, Ittigen

**Dorfladen Alchenstorf**  
**365 Tage offen**

**COIFFURE EXCELLENT**

Dipl. Perücken- und Toupetspezialist

Damen- und Herrensalon  
Lotti und Michael Portmann  
Kornhausgasse 13, 3400 Burgdorf  
Telefon 034 422 60 22  
www.coiffeur-excellent.ch

**claro**  
FAIR TRADE

Ihr Fachgeschäft in der Altstadt für Produkte aus fairem Handel und ökologischem Anbau

claro Laden  
Metzgergasse 10, 3400 Burgdorf  
Telefon 034 422 54 55, www.claro.ch

**BURGDORFER BIER**  
\*\*\*  
**BIER BRAUCHT HEIMAT!**

Burgdorfer Gasthausbrauerei AG  
Wynigenstrasse 13, 3401 Burgdorf  
Tel. 034 423 13 64, Fax 034 423 13 63  
www.burgdorferbier.ch

**Sonntag, 29. August**

ab 10.00 Jazzmatinée Festzelt Mühlegasse:  
10.00–11.00 Boogie Boys  
11.00–13.00 The Philmores

13.00 Burgdorfer Kasperli-Theater, Susanne und Stefan Hess im Gotthelf-Schulhaus, Medienzimmer «ds Krokodil im Schlossgarten». Dauer ca. 35 Minuten, ab ca. 4-jährig, Eintritt Fr. 6.–, kein Vorverkauf

ab 14.00 Pony-Reiten im Gotthelfpark

14.00–17.00 Kindernachmittag mit Kinderschminken, Kinderdisco und Ballon-Wettbewerb bei Coiffure Excellent

16.00–18.00 Steelband Burgdorf, Bühne Metzgergasse

ca.18.00 Gold-Schlussverlosung im Festzelt

**Top-Tombola mit grosser GOLD-Schlussverlosung**

Preissponsor: Valiant Bank AG

**VALIANT**  
Bahnhofstrasse 45, 3401 Burgdorf,  
Tel. 034 423 12 12, www.valiant.ch

1. Preis Goldbarren à 10g (Wert ca. Fr. 430.–)  
2. Preis Goldbarren à 5g (Wert ca. Fr. 230.–)  
3. Preis Goldbarren à 2,5g (Wert ca. Fr. 130.–)

Die Preise können während der Messe bei der Ausgabestelle auf der Terrasse des Restaurants Serendib (Scharfen Ecken) wie folgt abgeholt werden:  
Freitag, 18–23 Uhr, Samstag, 11–23 Uhr, Sonntag, 10–18 Uhr  
Verkauf durch die Kadetten Burgdorf, Fr. 2.– pro Los.

1 Kornhaus  
2 Gotthelfschulhaus  
3 Gotthelfpark  
4 Rösslimatte  
5 Festzelt Mühlegasse  
6 Bühne Metzgergasse

**SEILER** 10 % Rabatt Gutschein

einlösbar bis 31. 12. 2010, nicht kumulierbar, ohne: Festool/Schliesstechnik/Reparaturen.

E. Seiler AG am Kronenplatz 3400 Burgdorf  
Tel. 034 420 13 00 www.seiler-burgdorf.ch

**baumann carrosserie**

Kirchbergstrasse 147 CH-3400 Burgdorf  
Tel 034 422 11 03 info@baumanncarrosserie.ch  
Fax 034 422 11 04 www.baumanncarrosserie.ch

VSCI Carrosserie Autospritzwerk

**KOSMETIK** Parfumerie Kosmetik Metzler

Eva Hirter und Sabina Renfer  
Schmiedengasse 15, 3400 Burgdorf  
Telefon 034 422 69 63, Fax 034 422 69 69  
www.kosmetikmetzler.ch, info@kosmetikmetzler.ch

Öfnungszeiten: Montag: 13.30–18.30 Uhr  
Dienstag–Freitag: 08.30–12.00, 13.30–18.30 Uhr  
Samstag: 09.00–16.00 Uhr

**Fischereiverein an der Emme**

Frittierte Fische unter der Staldenbrücke.  
Ein unvergesslicher Genuss.

Herzlich willkommen.

**WHITELIGHT.CH**

Veranstaltungstechnik AG

seit 9 Jahren aktiv an der Kornhausmesse

**KAFI GLUNGGE PUB**  
since 1995

3422 Kirchberg Reinhardweg 1

Kafi Mo–Sa 07.00–23.30  
So 08.00–22.00  
Pub Mo–Fr 16.00–00.30  
Sa/So 14.00–00.30

Tel. 034 445 79 79

Pro Burgdorf  
OK Kornhausmesse

Motto: **Wasser & Life acts**

**Kornhausmesse**

27.–29. August 2010

... der Treffpunkt mit Charme und Herz für Burgdorf und Umgebung

**Hauptonsoren**

Burgdorf im Emmental

Am Stand des Eidgenössischen Schwing- und Älplerfests 2013 Burgdorf im Emmental demonstrieren Jungschwinger des Schwingklubs Burgdorf beim Kornhaus Schwünge und Wettkämpfe, jeweils SA und SO, um 13.00, 15.00 und um 17.00 Uhr.

**Amavita Apotheke Metzgergasse**  
3400 Burgdorf  
www.amavita.ch

**AMAVITA+**

Alles für Ihre Gesundheit.

**wüthrich**  
RENNSHOP WÜTHRICH BURGDORF

**FLYER**  
Innovation in Mobility

**PAULI**  
Elektro AG Burgdorf

**COIFFURE EXCELLENT**

**Gesund**  
durch ganzheitliche Pharmazie

Gerne sind wir für Sie da!

**ryser**  
apothek- Kosmetik  
burgdorf 034 422 2013 www.apothek-ryser.ch

www.coiffeur-excellent.ch

## KUMMER GETRÄNKE

Pulverweg 7, 3400 Burgdorf  
Tel. 034 423 68 51, Fax 034 423 68 52  
kummer.getraenke@bluewin.ch



### Freitag, 27. August

18.00	Marschmusikdemonstration Oberstadt
ab 18.00	Harmoniemusik Burgdorf bewirbt das Festzelt. Auftritt Harmoniemusik Burgdorf Bühne Metzgergasse
ab 18.30	Festbetrieb mit Ständen
19.30–00.30	Rock'n'Roll mit «Daddy & The Willyshakers bei Coiffure Excellent
20.00–24.00	Deluxe Clubbers – Summer Festival, Festzelt Mühlegasse



brigitte corradi  
dipl. podologin

3400 burgdorf tel. 034 422 95 81  
metzgergasse 5 fax 034 422 71 20  
b.corradi@gmx.ch nat 079 474 04 07

## BERING AG

### Professionelles Elektroengineering

Kirchbergstrasse 189, 3400 Burgdorf  
Tel. 034 423 46 16 Fax 034 423 46 17  
burgdorf@bering.ch www.bering.ch



HOTEL BERCHTOLD  
Das lebendige Business-Hotel



SCHÜTZENHAUS  
Die Wirtschaft mit dem eigenen Bier

Dr sympathisch Träff  
bim Aschi



Eystrasse 73  
3422 Kirchberg BE



Die schlane Art  
der Gastlichkeit

Willi Furer Tel. 034 426 24 28  
3414 Oberburg Fax 034 426 34 31  
www.rothoehe.ch restaurant@rothoehe.ch

### Samstag, 28. August

ab 10.00	Festbetrieb mit Ständen
13.30–14.45	Konzert der Kadettenmusik Burgdorf, Bühne Metzgergasse
ab 14.00	Pony-Reiten im Gotthelfpark
14.00–17.00	Kindernachmittag mit Kinderschminken, Kinderdisco und Ballon-Wettbewerb bei Coiffure Excellent
15.00–15.30	Ju-Jitsu Club Burgdorf, Festzelt Mühlegasse
15.00 + 17.00	Burgdorfer Kasperli-Theater, Susanne und Stefan Hess im Gotthelf-Schulhaus, Medienzimmer «ds Krokodil im Schlossgarte». Dauer ca. 35 Minuten, ab ca. 4-jährig, Eintritt Fr. 6.–, kein Vorverkauf
16.00–17.00	Konzert Stadtmusik Burgdorf, Bühne Metzgergasse
20.00–03.00	Disco Party bei Coiffure Excellent mit DJ
20.00–03.00	Deluxe Clubbers – Summer Festival, Festzelt Mühlegasse
ab 20.30	Auftritte von jungen Bands aus der Umgebung im Festzelt Mühlegasse: 20.30–22.00 Jumping Mushrooms 22.30–24.00 Orgazmik Troubadours



Mit freundlicher Unterstützung von:

www.rolandbaertschi.ch

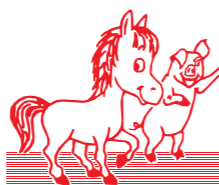
Hauptsponsoren, Inserenten und verschiedenen Personen aus dem Kornhausquartier sowie Stadt Burgdorf, Localnet, Bürki Reisen, Café Mühle, Gemeinschaftspraxis Lanz, Rubi und Feuz, Kiosk Kramer, Mader Treuhand, Messer Klötzli, Migros, Physiofit Kornhausgasse, Restaurant Serendib, Team Interieur, Weinhaus Kirchberg, Nussbaumer Reisen AG, Tabakstube.



Agentur Burgdorf Emmental  
Tiergartenstrasse 14  
3400 Burgdorf  
Telefon 058 285 67 19  
Mobile 079 888 83 36

Fabian Horisberger  
Kundenberater  
eidg. Dipl. Technischer Kaufmann

Wir machen Sie sicherer.



H.P. Horisberger

PFERDE + SCHWEINEMETZGEREI  
MÜHLEGASSE 10, 3400 BURGDORF  
TEL: 034 422 81 91, FAX: 034 422 31 46



## Gasthof Hotel Restaurant Landhaus Burgdorf

Sägegasse 33, 3400 Burgdorf  
Telefon 034 422 29 92, Telefax 034 423 00 88  
gasthof@landhaus-burgdorf.ch  
www.landhaus-burgdorf.ch



Werner Santmann  
eidg. dipl. Reitlehrer

Wynigenstrasse 1 G: 034 422 10 58  
3400 Burgdorf N: 079 624 41 02  
info@reitschule-burgdorf.ch P: 031 781 06 83  
www.reitschule-burgdorf.ch

«Bei der  
BEKB | BCBE  
gibt's massgeschneiderte  
Hypotheken.»  
Ja gärrn!



Bahnhofstrasse 2, 3401 Burgdorf

Adrian Muster  
Niederlassungsleiter

### Franz Schnyder Festival vom 26. bis 30. August

Zum 100. Geburtstag des berühmten Burgdorfer Filmemachers findet im Schützenhaus ein abwechslungsreiches Festivalprogramm statt mit einer Ausstellung, Sofagesprächen, Konzerten, Franz Schnyder-Bier und natürlich seinen Filmen!  
Infos: www.cinete.ch

Burgdorf Schützenmatte  
Burgdorf Stadt



Für mich und dich.

10% Rabatt auf das gesamte Sortiment.  
Gültig bis 25. September 2010

10%

Bon ist einmal einlösbar und nicht kumulierbar mit anderen Bons.

Ausgenommen: Coop Restaurant, Spirituosen/Aperitifs, Raucherwaren, Depotgebühren, Geschenk-Karten, Reka-Checks, vorgezogene Recycling-Gebühren, Vignetten, gebührenpflichtige Kehrichtsäcke, Gebührenmarken, Telefonkarten, Gesprächs Guthaben, Lose, Lotto/Toto, Textilreinigung, Zeitungen/ Zeitschriften, Mietgeschäfte, Hauslieferdienst, Reparaturen, Dienst-/Serviceleistungen, Tchibo.



## Aeschlimann Dach- und Spenglertechnik

Aeschlimann Dach- und Spenglertechnik AG Telefon 034 420 00 50  
Lorraine 7 Telefax 034 420 00 55  
3401 Burgdorf E-Mail info@as-tech.ch  
www.as-tech.ch

- Bedachungen
- Spenglerei
- Flachdach
- Fassaden
- Blitzschutz
- Lüftungen
- Reparaturen
- Planung
- Expertisen
- Gerüste



Besuchen Sie uns an der Caipirinha-Bar!

## Garage am Graben GmbH

Stefan Schär

Oberburgstrasse 23, 3400 Burgdorf  
Fon 034 423 15 37  
www.garageamgraben.ch



Hallenbad AG  
Sägestrasse 15c  
3400 Burgdorf

Telefon 034 422 94 14  
www.hallenbad.burgdorf.ch



IKEA Lyssach

Bereit für die Zukunft.

Generalagentur Burgdorf-Emmental  
Dominic Meier, Generalagent



Kontaktlinsen und Brillen

A. Kläy, eidg. dipl. Augenoptiker  
Mühlegässli 2, 3400 Burgdorf

Tel. 034 422 77 79, Fax 034 422 61 74  
klaey.kontaktlinsen@bluewin.ch